

開出票據不獲兌現
將按刑法加重懲處

票據法刪除罰則已初步決定

出指家行銀際國
極糟|情況|經濟|大陸

【中央社波昂十八日專電】對中國大陸和波蘭情勢消息靈通的國際銀行家說，今日中國大陸的經濟情況和波蘭同樣糟糕。上述談話士，經著名的瑞士「世界周報」記者波勒在該

F16七九型新戰機
美已告我可以購買

告開發中國國家勿步共產的後塵。

休士敦郵報在「以一篇大倒選」中，爲東社松江平反。說是在東社松江平原，開墾了五百萬英畝的最生猛產物，供饑乏之民食。來接戰的侵略者，當此危亡存亡絕續之際，爲其國內帶回的客案。爲這個

刊最近一期發表的專文中所引用。波昂報說：香港的一位不願道出其姓名名的國策銀行家（在歐戰期間時）說，今日和英國的經濟情況，抑或是個幻覺？接着他又引進瑞士大使席格與這一通關的談話作根據。當這位

美研究新戰略計劃 準備與俄作持久戰

匪軍南京部隊

抗拒鄧派路線

[illegible]

富邦建設公司創業三週年
富邦租賃公司創業一週年

實業公司開幕

荷蒙政府首長、各界賢達、友好先進，頒賜賀
高軒蒞止，隆情厚誼，無任銘感，謹申謝忱。

董事長 蔡萬才

總經理 廖史
總經理 高金
總經理 邵能
謹啓

絲絲玉 風 且 地

UNITED DAILY NEWS

成必王 人行發

元〇五一月份 張大三天今

號柒陸柒零壹第

新加坡版報新嘉坡華僑學校
中國郵政特字第五四號
執照登記號碼第一新聞新聞
地址：台北市忠孝路第四四五五號
電話：
總機：七六八二三四
訂報：七六八九二八〇
廣告：七六一三八〇四
採訪組：七六八九〇三六
通訊組：七六八九〇二九七
郵箱台北四四三、四三號

電話 6011 2345

交車迅速、分期簡便、特價優待



新車
廉價

客貨兩用車

盛利汽車公司

公司：台中市環河南路246號 中國橋南
9861234-2014、9824141-5345
和分公司：永和中山路一段142號
9214292

台北分公司	興林營業所
電話：(02)722960(12線)	電話：(04)341101(4線)
地址：台北市復興北路60號	地址：彰化縣員林鎮中山路556-8號
中環營業所	斗南營業所
電話：(03)428633(5線)	電話：(055)975567
地址：中環市延平路310-2號	地址：雲林縣斗南鎮延平路 段123號
台中分公司	高雄分公司
電話：(04)555777-553169	電話：(07)2510181(10線)
地址：台中市、臺路二段64號之4	地址：高雄市中山二路875號
豐原營業所	高雄營業所
電話：(045)263490	電話：(052)241131(5線)
地址：台中縣豐原鎮中山路216號之1	地址：高雄市博愛路二段423號
彰化營業所	台南營業所
電話：(047)253173	電話：(062)618171(5線)
地址：彰化市中山路一段564-6號	地址：台南市全興路270號

六和關係企業 · 三富國民小機車獨家代理 ——

六和機車股份有限公司

本場用鐵

逛銀座・看表演・神戶博覽會・開眼界・包您爽

七和 日本假期參加辦法

活動期間 / 即日起至70年6月30日止
獎額分配 / 抽出15名幸運者，北、中、南各5名，免費招待遊日本7天6夜。

活動辦法 / 凡在活動期間到台北、中、南、台中、華南、彰化、雲林、斗南、嘉義、台南、高雄、和興華各分公司及營業所，購買三吉汽車（以交車單為準），即送「七和以本大獎券」一張。

抽獎日期 / 北部地區：7月7日台北市復興北路展示中心舉行
 中部地區：7月8日台中市香港路展示中心舉行
 南部地區：7月9日高雄市中山路展示中心舉行

中獎公佈 / 中獎名單在抽獎後5天內公佈於中國時報北、中、南部聯合版

※中獎者可將權利自由轉讓他人但不傳授，全獎金亦由得獎者領回。

Three Daihatsu vehicles are shown: two vans on the left and a car in the center. They are parked in front of a building with large Japanese characters on its facade. The text on the building is partially obscured by the vehicles.

西屋 技術合作精品

、超省電

我們希望用過冷氣機的行家 今年採用我們的冷氣機，才 知道玉山牌真正出類拔萃。

每一台都通過杜邦電子自動機器檢驗

杜邦電子自動機器，是81年代冷氣機製作過程中提高精密密度及標準化的一大震撼性貢獻。

玉山牌冷氣機是國內唯一通過杜邦電子自動機器檢驗的高級精品，其密度、冷媒精密度、壓力、溫差等影響冷氣效果與壽命因素，全部經由電子檢驗，每一台功能優異，沒有誤差。

每一台都榮獲國家EER合格標準

針對國際節約能源政策，研究成功的玉山牌冷氣機，是國內全部機型都經大電力研屈中心測試評定為超EER合格標準的超級節約能源機種。從8300BTU到21000 BTU，每一台

都值得信賴。

8300BTU EER9.0 · 11300BTU EER8.0 · 14500BTU EER7.84 · 18000BTU EER7.8 · 21000BTU EER7.24

玉山牌冷氣機，品質優異、特點實在、出色

每一台BTU和EER值均榮獲美國 AHAM測試合格。

獨家採用24小時美國 INTERMATIC 定時器裝置，使用更方便省電。

特別採用省電控制回路系統，由電腦根據溫度自動控制壓縮機和馬達的運轉，維持最理想的冷氣效果，同時又自動節電。

西屋原裝進口冷卻器、散熱器、鋁片與銅管的密合度最高，熱傳導效率最佳，冷氣效果最好，* 鍍甲武士壓縮機全部為91年出廠之新品，效率、功能、耐用程度，均較舊品優異。

- 機體內採用玻璃纖維隔熱保溫，效果最佳。
- 除濕效果優異，除濕凝結水有專用水盤集存，再致放熱器冷卻之利用。
- 機體結構氣密性高，無洩風間隙，一分能源也絕不浪費。
- 外箱為原裝特殊防銹烤漆處理的高級品，美觀耐用，永不生銹。
- 全部採用豪華專利面板，風口面積大，冷氣效果超強，而且美觀，氣派

高雄市中正路88號

節約能源聲中——

冷氣界的震動



*吃電的去年存貨，心臟衰弱不冷的、生鏽的、外觀不美的、有噪音的、EER 不合格的，都是應該淘汰的冷氣機。

博盛股份有限公司 台北市南京東路二段100號12樓